




**Danh sách các quầy tư vấn dành cho cư dân quốc tịch nước ngoài
tại chính quyền địa phương các cấp năm 2024**

Tổng đài dành cho người nước ngoài				
Nội dung quầy dịch vụ	Ngôn ngữ sử dụng	Ngày tư vấn	Giờ tư vấn	Số điện thoại
Trung tâm hỗ trợ đa ngôn ngữ Kanagawa 〒221-0835 Yokohama-shi, Kanagawa-ku, Tsuruya-cho 2-24-2 Tầng 13 Trung tâm cư dân tỉnh Kanagawa (trong Trung tâm hỗ trợ đa ngôn ngữ Kanagawa) (Ga tàu điện gần nhất: ga Yokohama (JR, tuyến Keikyu, tuyến Toyoko, tuyến Sotetsu, tuyến tàu điện ngầm thành phố))				
Navigation	Tiếng Việt	Thứ Hai, Thứ Ba, Thứ Năm, Thứ Sáu	9:00 ~ 12:00 13:00 ~ 17:30 (Giờ làm thủ tục: cho đến 17:15)	(045)316-2770
Quầy tư vấn (Tư vấn tổng quát)				
Nội dung quầy dịch vụ	Ngôn ngữ sử dụng	Ngày tư vấn	Giờ tư vấn	Số điện thoại
Phòng Tư vấn Trung tâm Chikyushimin Kanagawa Plaza (Earth Plaza) 〒247-0007 Yokohama-shi, Sakae-ku, Kosugaya 1-2-1 Bên trong Diễn đàn thông tin, Tầng 2 Chikyushimin Kanagawa Plaza (Ga tàu điện gần nhất: ga Hongodai tuyến JR Negishi) *Các ngày Chủ Nhật và ngày lễ, dịp nghỉ cuối năm có khả năng sẽ được bù vào dịp khác. Xin vui lòng xem chi tiết tại các trang chủ sau: https://www.earthplaza.jp/ep/forum/consul/ https://www.earthplaza.jp/forum/consul/				
Tư vấn tổng quát	Tiếng Việt	Thứ Sáu các tuần thứ 1,2,3 và thứ Ba tuần thứ 3 của tháng	9:00 ~ 12:00 13:00 ~ 17:00 (Giờ tiếp nhận: đến 16:00)	(045) 896-2895
Trung tâm tư vấn tổng hợp cộng sinh đa văn hóa thành phố Yokohama 〒220-0012 Yokohama-shi, Nishi-ku, Minatomirai 1-1-1 Tầng 5, Trung tâm hợp tác quốc tế Yokohama, Pacifico Yokohama (Ga tàu điện gần nhất: ga Minatomirai tuyến Minatomirai) *Trừ các ngày thứ Bảy các tuần thứ nhất, thứ 3 và thứ 5, các ngày lễ và ngày nghỉ, các ngày từ 29/12~3/1				
Tư vấn tổng quát	Tiếng Việt	Thứ Hai ~ thứ Sáu, thứ Bảy các tuần thứ 2 và thứ 4	9:00 ~ 17:00 (Thứ Hai ~ thứ Sáu) 9:00 ~ 13:00 Thứ Bảy các tuần thứ 2 và thứ 4	(045)222-1209
Trụ sở hành chính quận Izumi thành phố Yokohama - Tư vấn cho cư dân, người nước ngoài 〒245-0024 Tầng 1 Trụ sở hành chính quận Izumi, Yokohama-shi Izumi-ku Izumi Chuo Kita 5-1-1 (Ga tàu điện gần nhất: ga Izumichuo tuyến Sotetsu Izumino)				
Tư vấn tổng quát	Tiếng Việt	Thứ Sáu các tuần thứ 2 và thứ 4	10:00 ~ 12:00 13:00 ~ 16:00	(045)800-2334
Sảnh Giao lưu Quốc tế Konan 〒233-0002 Yokohama-shi, Konan-ku, Kami Ooka Nishi 1-6-1 Tầng 13 Tòa nhà văn phòng Yume Ooka (Ga gần nhất: Ga Kami Ooka tuyến Keihin Kyuko) *Trừ ngày thứ Tư của tuần thứ 3 và dịp nghỉ cuối năm và đầu năm mới				
Tư vấn tổng quát	Tiếng Việt	Thứ Bảy của tuần thứ 1 và thứ 3	10:00~14:00	(045)848-0990



Sảnh Giao lưu Quốc tế Kohoku 〒222-0032 Yokohama-shi, Kohoku-ku, Mamedo-cho 316-1 (Ga tàu điện gần nhất: ga Kikuna tuyến Tokyu Toyoko, JR Yokohama) *Trừ ngày thứ Hai của tuần thứ 3 (nếu trùng ngày nghỉ thì sẽ là ngày hôm sau) và các ngày nghỉ cuối năm				
Tư vấn tổng quát	Tiếng Việt	Thứ Ba	9:00 ~ 13:00	(045)430-5670
Sảnh giao lưu quốc tế Tsurumi 〒230-0051 Yokohama-shi, Tsurumi-ku, Tsurumi Chuo 1-31-2 Sea Crane 2F (ga gần nhất: ga Tsurumi tuyến JR, ga Keikyu Tsurumi tuyến Keikyu) * Trừ ngày thứ Tư của tuần thứ 3, dịp nghỉ cuối năm và đầu năm mới				
Tư vấn tổng quát	Tiếng Việt	Thứ Tư, thứ Năm, Thứ Bảy	9:00 ~ 17:00 (Thứ Năm) 9:00 ~ 21:00 (Thứ Tư, thứ Năm, thứ Bảy)	(045) 511-5311
Phòng tiếng nói cư dân và tư vấn, Trung tâm cư dân tỉnh Kawasaki 〒212-0013 Kawasaki-shi, Saiwai-ku, Horikawa-cho 580 Tầng 2, Tòa nhà phía Đông Solid Square (Ga tàu điện gần nhất: ga JR Kawasaki, ga Keikyu Kawasaki tuyến Keihin Kyuko) * Có thể thay đổi vào những ngày lễ, dịp nghỉ cuối năm và đầu năm mới, do đó hãy kiểm tra các trang chủ dưới đây. https://www.earthplaza.jp/ep/forum/consul/kawasaki.html https://www.earthplaza.jp/forum/kawasaki/				
Tư vấn tổng quát	Tiếng Việt	Thứ Năm	9:00 ~ 12:00 13:00 ~ 17:00 (Giờ tiếp nhận: cho đến 16:00)	(044)549-0047 
Trung tâm giao lưu quốc tế thành phố Kawasaki 〒211-0033 Kawasaki-shi, Nakahara-ku, Kizuki Gion-cho, 2-2 (Ga tàu điện gần nhất: ga Motsumiyoshi tuyến Tokyu Toyoko và tuyến Meguro) *Trừ dịp nghỉ cuối năm và các ngày đóng cửa Trung tâm (1 năm 3 lần) https://www.kian.or.jp/kic/soudan.shtml				
Tư vấn tổng quát	Tiếng Việt	Thứ Ba, thứ Sáu	9:00 ~ 17:00	(044)455-8811 soudan39@kian.or.jp (Nhân tư vấn qua điện thoại, email, tư vấn trực tiếp và tư vấn trực tuyến. Để được tư vấn trực tuyến cần phải lấy hẹn trước từ trang chủ) 
Trung tâm cộng sinh đa văn hóa Kawasaki 〒210-0005 Kawasaki-shi, Kawasaki-ku, Higashida-cho, 5-4 (Ga tàu điện gần nhất: ga JR Kawasaki, ga Keikyu Kawasaki tuyến Keihin Kyuko) *Trừ các ngày lễ, dịp nghỉ cuối năm và đầu năm mới https://www.city.kawasaki.jp/250/page/0000158879.html				
Tư vấn tổng quát	Tiếng Việt	Thứ Hai, thứ Tư	8:30 ~ 17:00 (Tư vấn trực tiếp)* 9:00 ~ 17:00 (Tư vấn qua điện thoại)	(044)200-1520 (Qua điện thoại, trực tiếp, hoặc qua Biểu mẫu tiếp nhận trực tuyến) • Có thể gửi Biểu mẫu tiếp nhận từ trang chủ của thành phố. *Tư vấn trực tiếp tại quầy sẽ chỉ bắt đầu từ đầu tháng 7 năm 2024. Trước đó, chỉ nhận tư vấn qua điện thoại và qua Biểu mẫu tiếp nhận trực tuyến.

Phòng Tư vấn cư dân Trụ sở hành chính quận Chuo thành phố Sagamihara				
〒252-5277 Sagamihara-shi, Chuo-ku, Chuo 2-11-15 Tầng 1 Tòa nhà chính Trụ sở hành chính thành phố Sagamihara (Ga tàu điện gần nhất: ga Sagamihara tuyến JR Yokohama)				
Tư vấn tổng quát	Tiếng Việt	Thứ Năm	9:00 ~ 12:00 13:00 ~ 16:00	(042)769-8319
Phòng giao lưu quốc tế Sagamihara				
〒252-0233 Sagamihara-shi, Chuo-ku, Kanumadai 1-9-15 Tầng 1 Tòa nhà Promity Fuchinobe (Ga tàu điện gần nhất: ga Fuchinobe tuyến JR Yokohama)				
Tư vấn tổng quát	Tiếng Việt	Thứ Bảy	10:00 ~ 16:00	(042) 750-4150
Tổ chức NPO Hiệp hội giao lưu quốc tế Yokosuka				
〒238-0006 Yokosuka-shi, Hinode-cho 1-5 Tầng 2, Werk Yokosuka (Ga tàu điện gần nhất: ga Yokosuka Chuo tuyến Keihin Kyuko) *Trừ các ngày thứ Bảy, Chủ Nhật, ngày lễ, dịp nghỉ cuối năm và đầu năm mới				
Tư vấn tổng quát (Cần lấy hẹn trước) Hãy bàn với chúng tôi nếu muốn được tư vấn bằng các ngôn ngữ khác	Tiếng Việt	Thứ Hai	09:30 ~ 11:30	(046) 827-2166
Trụ sở cơ quan hành chính thành phố Hiratsuka - Phòng văn hóa và giao lưu - Quầy tư vấn người dân quốc tịch nước ngoài (Quầy tư vấn tập trung)				
〒254-8686 Hiratsuka-shi, Sengen-cho 9-1, Tầng 1 Tòa nhà chính, Quầy 105 (Ga tàu điện gần nhất: ga Hiratsuka tuyến JR Tokaido) *Trừ ngày Chủ Nhật và ngày lễ, ngày nghỉ cuối năm				
Tư vấn tổng quát *Sử dụng dịch vụ phiên dịch truyền hình *Lưu ý là không thực hiện công việc dịch thuật văn bản	Tiếng Việt	Thứ Hai ~ thứ Sáu	8:30 ~ 17:00	(0463)25-2520
Trụ sở hành chính thành phố Hadano - Ban An tâm sinh sống - Phòng tư vấn cư dân và nhân quyền				
〒257-8501 Hadano-shi Sakura-cho 1-3-2 (Ga tàu điện gần nhất: ga Hadano tuyến Odakyu)				
Tư vấn tổng quát	Tiếng Việt	Thứ Sáu	9:00 ~ 12:00	(0463)82-5128
Trung tâm tổng hợp hành chính vùng Kenou - Phòng Tiếng nói và tư vấn cư dân				
〒243-0004 Atsugi-shi Mizuhiki 2-3-1 Tầng 1, tòa nhà chính Khu liên hợp công sở Atsugi (Ga tàu điện gần nhất: ga Honatsugi tuyến Odakyu) * Có thể thay đổi vào những ngày lễ, dịp nghỉ cuối năm và đầu năm mới, do đó hãy kiểm tra các trang chủ dưới đây. https://www.earthplaza.jp/ep/forum/consul/atsugi.html https://www.earthplaza.jp/forum/atsugi/				
Tư vấn tổng quát	Tiếng Việt	Thứ Hai tuần thứ nhất	9:00 ~ 12:00 13:00 ~ 17:00 (Giờ tiếp nhận: cho đến 16:00)	(046)221-5774 
Tổ chức pháp nhân Hiệp hội quốc tế hóa thành phố Yamato				
〒242-0018 Yamato-shi, Fukaminishi 1-3-17 (Ga tàu điện gần nhất: ga Yamato tuyến Odakyu, tuyến Sotetsu)				
Tư vấn tổng quát	Tiếng Việt	Thứ Ba	9:00 ~ 12:00 13:00 ~ 16:00	(046)265-6053

Trụ sở hành chính thành phố Ayase - Ban Người dân và Môi trường, Phòng xúc tiến hoạt động người dân - Quầy tư vấn người dân quốc tịch nước ngoài (Quầy tư vấn tổng quát tập trung) 〒252-1192 Ayase-shi Hayakawa 550 (Ga gần nhất: đi xe buýt từ ga Ebina trên các tuyến Odakyu, Sotetsu và JR Sagami-hara)				
Tư vấn tổng quát *Dịch vụ phiên dịch truyền hình sử dụng máy tính bảng tại quầy *Dịch vụ phiên dịch 3 bên tại Tổng đài phiên dịch tiếng nước ngoài thành phố Ayase (0467)70-5682 *Cũng có thể phiên dịch máy 30 thứ tiếng bằng máy dịch	Tiếng Việt	Từ thứ Hai đến thứ Sáu *Có bố trí cả người phiên dịch mỗi tháng 1 lần	8:30~17:00 *Giờ làm việc của phiên dịch 9:00~13:00	(0467)70-5657 hoặc Tổng đài phiên dịch tiếng nước ngoài thành phố Ayase (0467)70-5682
Trụ sở hành chính thị trấn Yugawara- Phòng chính sách khu vực 〒259-0392 Ashigara Shimo-gun Yugawara-machi Chuo 2-2-1 (Ga gần nhất: ga Yugawara tuyến JR Tokaido) *Trừ ngày lễ, dịp nghỉ cuối năm và đầu năm mới				
Tư vấn tổng quát (Cần đặt lịch trước)	Tiếng Việt	Từ thứ Hai đến thứ Sáu	9:00~16:30 (Thời gian tiếp nhận đến 16:00)	(0465)63-2111
Quầy tư vấn (Tư vấn về chuyên môn)				
Nội dung quầy dịch vụ	Ngôn ngữ sử dụng	Ngày tư vấn	Giờ tư vấn	Số điện thoại
Phòng Tư vấn Trung tâm Chikyushimin Kanagawa Plaza (Earth Plaza) 〒247-0007 Yokohama-shi, Sakae-ku, Kosugaya 1-2-1 Bên trong Diễn đàn thông tin, Tầng 2 Chikyushimin Kanagawa Plaza (Ga tàu điện gần nhất: ga Hongodai tuyến JR Negishi) *Vào các ngày Chủ Nhật và ngày lễ, dịp nghỉ cuối năm, tư vấn pháp luật có khả năng sẽ được chuyển sang ngày khác. Xin vui lòng xem chi tiết tại trang chủ sau: https://www.earthplaza.jp/ep/forum/consul *Tư vấn giáo dục nghỉ từ ngày 29/12 đến ngày 3/1. Xin vui lòng xem chi tiết tại trang chủ sau. https://www.earthplaza.jp/forum/education				
Tư vấn Pháp luật	Tiếng Việt	Thứ Sáu tuần thứ 2, thứ Ba tuần thứ 3	13:00 ~ 16:30 (Giờ làm thủ tục: đến 16:00)	(045)896-2895 
Tư vấn Giáo dục	Tiếng Việt	Thứ Sáu	10:00 ~ 13:00 14:00 ~ 17:00 (Giờ làm thủ tục: đến 16:30)	(045)896-2972 soudan1@earthplaza.jp 
Trung tâm lao động Kanagawa - Góc tư vấn lao động 〒231-8583 Yokohama-shi, Naka-ku, Kotobukicho 1-4 Tầng 2 Kanagawa Labor Plaza (Ga tàu điện gần nhất: ga Ishikawacho tuyến JR Negishi - Cửa China Town (Cửa Bắc))				
Tư vấn Lao động	Tiếng Việt	Thứ Sáu tuần thứ 1, 2, 3, 4 Thứ Năm tuần thứ 2	13:00 ~ 16:00	(045)663-2030
Trung tâm tổng hợp hành chính vùng Kenou - Phòng Tiếng nói và tư vấn cư dân 〒243-0004 Atsugi-shi, Mizuhiki 2-3-1 Tầng 1, Tòa nhà chính Khu liên hợp công sở Atsugi (Ga tàu điện gần nhất: ga Honatsugi tuyến Odakyu) *Ngày tư vấn về Pháp luật có thể thay đổi vào những ngày lễ, dịp nghỉ cuối năm và đầu năm mới, do đó hãy kiểm tra các trang chủ sau. https://www.earthplaza.jp/ep/forum/consul/atsugi.html https://www.earthplaza.jp/forum/atsugi/				
Tư vấn Pháp luật	Tiếng Việt	Thứ Hai tuần thứ nhất	13:00 ~ 16:30 (Giờ tiếp nhận: cho đến 16:00)	(046)221-5774 

Trung tâm Bình đẳng giới Kanagawa - Kana Terrace				
Địa điểm chính xác cần hỏi qua điện thoại				
Tư vấn bạo hành gia đình cho phụ nữ	Tiếng Việt	Thứ Hai ~ thứ Sáu *Ngoại trừ các ngày lễ *Tùy theo loại ngôn ngữ mà có thể cần đặt hẹn trước	10:00~17:00 (Tư vấn qua phòng vấn: đến 16:00 / Cần đặt hẹn trước)	090-8002-2949
Trung tâm tư vấn tổng hợp cộng sinh đa văn hóa thành phố Yokohama				
〒220-0012 Yokohama-shi, Nishi-ku, Minatomirai 1-1-1 Tầng 5, Trung tâm hợp tác quốc tế Yokohama, Pacifico Yokohama (Ga tàu điện gần nhất: ga Minatomirai tuyến Minatomirai) *Trừ các ngày thứ Bảy các tuần thứ nhất, thứ 3 và thứ 5, các ngày Chủ Nhật và ngày lễ, dịp nghỉ cuối năm và đầu năm mới				
Tư vấn của nhân viên soạn thảo v ăn bản hành chính	Tiếng Việt	Về nguyên tắc là thứ Năm tuần thứ nhất	13:00 ~ 16:00	(045)222-1209 (Cần lấy hẹn trước)
Phòng cộng sinh đa văn hóa và hoạt động cư dân vùng Minami				
〒232-0024 Yokohama-shi Minami-ku Urafune-cho 3-46 Tầng 10, Cơ sở phúc lợi xã hội tổng hợp Urafune (Ga tàu điện gần nhất: ga Bandobashi tuyến tàu điện ngầm thành phố, ga Koganecho tuyến Keikyu) *Trừ thứ Hai tuần thứ 3 trong tháng, dịp nghỉ cuối năm và đầu năm mới https://tabunka.minamilounge.com/				
Tư vấn về chuyên môn *Sẽ tư vấn về ngôn ngữ sử dụng	Tư vấn về Pháp luật Tư vấn về Lưu trú Tư vấn về Giáo dục	Thứ Năm tuần thứ 2 Thứ Năm tuần thứ 3 Thứ Năm tuần thứ 4	13:30 ~ 15:30	(045) 232-9544 (Cần lấy hẹn trước)
Trung tâm giao lưu quốc tế thành phố Kawasaki				
〒211-0033 Kawasaki-shi, Nakahara-ku, Kizuki Gion-cho 2-2 (ga tàu điện gần nhất: ga Moto Sumiyoshi tuyến Keikyu Toyoko, tuyến Meguro) * Trừ dịp nghỉ cuối năm và đầu năm mới, ngày nghỉ của tòa nhà (mỗi năm 3 lần) https://www.kian.or.jp/kic/soudan.shtml				
Tư vấn của nhân viên soạn thảo v ăn bản hành chính	Phiên dịch cần phải đặt lịch trước (mất phí). Hã y bản với chúng tôi về c ác ngôn ngữ sử dụng.	Ngày Chủ Nhật của tuần thứ 3	14:00 ~ 16:00	(044)435-7000 soudan39@kian.or.jp
Phòng Tư vấn cư dân Trụ sở hành chính quận Midori thành phố Sagami-hara				
〒252-0143 Sagami-hara-shi, Midori-ku Hashimoto 6-2-1 City Plaza Hashimoto (Tầng 6 Aeon Hashimoto) (Ga tàu điện gần nhất: ga Hashimoto tuyến JR Yokohama)				
Tư vấn Pháp luật (Dịch vụ phiên dịch qua điện thoại)	Tiếng Việt	Thứ Năm của tuần thứ 4	13:30 ~ 16:00 (Về nguyên tắc chỉ tư vấn qua hình thức phỏng vấn)	042-775-1773 (Cần đặt hẹn trước)
Phòng Tư vấn cư dân Trụ sở hành chính quận Chuo thành phố Sagami-hara				
〒252-5277 Sagami-hara-shi, Chuo-ku, Chuo 2-11-15 Tầng 1 Tòa nhà chính Trụ sở hành chính thành phố Sagami-hara (Ga tàu điện gần nhất: ga Sagami-hara tuyến JR Yokohama)				
Tư vấn Pháp luật (Dịch vụ phiên dịch qua điện thoại)	Tiếng Việt	Thứ Năm của tuần thứ 1	13:30 ~ 16:00 (Về nguyên tắc chỉ tư vấn qua hình thức phỏng vấn)	042-769-8230 (Cần đặt hẹn trước)
Tư vấn thủ tục lưu trú (Dịch vụ phiên dịch qua điện thoại)	Tiếng Việt	Thứ Hai của tuần thứ 2	13:00 ~ 16:00 (Về nguyên tắc chỉ tư vấn qua hình thức phỏng vấn)	042-769-8319 (Cần đặt hẹn trước)
Phòng Tư vấn cư dân Trụ sở hành chính quận Minami thành phố Sagami-hara				
〒252-0377 Sagami-hara-shi, Minami-ku, SagamiOno 5-31-1 Tầng 3 Tòa Godochosa quận Minami thành phố Sagami-hara (Ga tàu điện gần nhất: ga SagamiOno tuyến Odakyu)				
Tư vấn Pháp luật (Dịch vụ phiên dịch qua điện thoại)	Tiếng Việt	Thứ Năm của tuần thứ 2	13:30 ~ 16:00 (Về nguyên tắc chỉ tư vấn qua hình thức phỏng vấn)	042-749-2171 (Cần đặt hẹn trước)

Quầy thực hiện phiên dịch đi cùng với việc hướng dẫn về nghiệp vụ				
Nội dung quầy dịch vụ	Ngôn ngữ sử dụng	Ngày tư vấn	Giờ tư vấn	Số điện thoại
Trụ sở hành chính quận Kawasaki				
〒210-8570 Kawasaki-shi, Kawasaki-ku, Higashida-cho 8 (ga tàu điện gần nhất: ga Kawasaki các tuyến JR Tokaido, tuyến Keihin Tohoku, tuyến Nanbu, ga Keikyu Kawasaki tuyến Keihin Kyuko, tuyến Daishi)				
Hướng dẫn nghiệp vụ của các trụ sở hành chính quận và phiên dịch (Có thể tiếp nhận tư vấn với các ngôn ngữ ngoài tiếng Anh và tiếng Trung sử dụng thiết bị phiên dịch)		Thứ Hai, Thứ Sáu (Thứ Ba ~ Thứ Năm có thể tư vấn bằng tiếng Anh hoặc tiếng Trung)	8:30 ~ 17:00	Chỉ thực hiện tại quầy hướng dẫn chung và các quầy làm việc
Các trụ sở hành chính quận khác và văn phòng chi nhánh của thành phố Kawasaki				
Dịch vụ phiên dịch bằng máy tính bảng trong nghiệp vụ tại quầy của Ban cư dân (phiên dịch truyền hình. *Một số ngôn ngữ chỉ có phiên dịch âm thanh)	Tiếng Việt	Thứ Hai ~ Thứ Sáu	8:30 ~ 17:00	Chỉ thực hiện tại quầy của Ban cư dân
		Thứ Bảy của tuần thứ 2, 4	8:30 ~ 12:30	
Trụ sở hành chính thành phố Atsugi - Ban Cư dân và các văn phòng liên hệ, các trung tâm tiếp dân				
Dịch vụ phiên dịch qua điện thoại hoặc máy tính bảng là nghiệp vụ tại quầy của Ban Cư dân 【Ban Cư dân】 Có đặt sẵn 2 thiết bị phiên dịch trực tuyến (máy tính bảng) 【Các văn phòng liên hệ và các trung tâm tiếp dân】 Có đặt sẵn 1 thiết bị phiên dịch qua điện thoại	Tiếng Việt	【Ban Cư dân】 Thứ Hai ~ thứ Sáu và thứ Bảy (Trừ các ngày lễ, ngày nghỉ cuối năm) 【Các văn phòng liên hệ và các trung tâm tiếp dân】 Thứ Hai ~ Chủ Nhật (Trừ các ngày lễ và ngày nghỉ cuối năm) *Một bộ phận các văn phòng liên hệ và các trung tâm tiếp dân là từ thứ Hai ~ thứ Bảy	【Ban Cư dân】 8:30 ~ 17:15 (Thứ Hai ~ Thứ Sáu) 8:30 ~ 12:00 (Thứ Bảy) *Trừ ngày lễ 【Các văn phòng liên hệ và các trung tâm tiếp dân】 8:30 ~ 17:15 (Thứ Hai ~ Chủ Nhật) *Trừ ngày lễ	(046)225-2110